

Утверждаю / Approved by:
 Главный управляющий директор
 ООО "Норд Империял"/CEO, LLC "Nord Imperial"

С.К. Тхамилселван / S.K. Thamilselvan

(Handwritten signature)
 (Thamilselvan)

Техническое задание	Technical Assignment
1 Наименование услуг / Services	Страхование имущества, буровых работ и гражданской ответственности Property, drilling operations and general third party liability insurance
2 Основание для тендера / Reason for the tender	1. Страхование буровых работ, а также гражданской ответственности при проведении буровых и иных работ, связанных с разведкой и разработкой месторождений. 2. Страхование имущества по всем рискам. 1. Insurance of drilling jobs, as well as insurance of public liability insurance during drilling jobs and other operations connected with oil field exploration and oilfield development operations. 2. Property insurance against all risks.
3 Цель тендера / Purpose of the tender	Выбор страховой компании для заключения Договора по страхованию имущества, буровых работ и гражданской ответственности. Selection of an insurance company for entering into Contract for insurance of property, drilling jobs and public liability.
4 Заказчик / Client	ООО «Норд Империял», ООО «Альянснефтегаз» и ООО «Рус Империял Групп» LLC "Nord Imperial", LLC "Allianceftegaz" and LLC "Rus Imperial Group"
5 Срок оказания услуг / Service rendering period	С 23 июля 2020 года по 22 июля 2021 года July 23, 2020 – July 22, 2021
6 Объект страхования	1. Страхование буровых работ, в том числе гражданской ответственности при

Insured object

проведении буровых работ

Объектом страхования являются не противоречащие законодательству Российской Федерации имущественные интересы:

1. Страхователя (Выгодоприобретателя), связанные с владением, использованием, распоряжением скважиной, указанной в договоре страхования, при потере контроля над скважиной;
2. Страхователя (лица, риск ответственности которого застрахован), связанные с обязанностью Страхователя (лица, риск ответственности которого застрахован) в порядке, установленном действующим законодательством места причинения вреда, возместить вред жизни, здоровью и/или имуществу третьих лиц, окружающей среде, причиненный в результате потери контроля над скважиной.

Перечень скважин представлен в Приложении 1 к Техническому заданию.

2. Страхование имущества по всем рискам

Объектом страхования являются имущественные интересы Страхователя, связанные с владением, использованием, распоряжением имуществом, вследствие его утраты, повреждения, гибели или уничтожения.

Перечень имущества, подлежащего страхованию, представлен в Приложении 2 и Приложении 3 к Техническому заданию.

1. Insurance of drilling jobs, including insurance of public liability during drilling jobs

Insurance object means the following property interests not contravening the law of the Russian Federation:

1. Property interests of the Insured (Beneficiary), related to ownership, use and management of a well indicated in the insurance contract, in a cases when control over this well is lost;
2. Property interests of the Insured (an entity liability risk of which has been insured), related to liability of the Insured (an entity liability risk of which has been insured) to pay for damages inflicted to life, health and/or property of third parties and environment as a result of loss of control over the well, subject to the procedure stipulated by the legislation in force.

List of wells is indicated in Attachment 1 to the Technical assignment.

2. Property insurance against all risks

		<p>Insurance object means property interests of the Insured, related to ownership, use and management of property in consequence of its loss, damage or destruction.</p> <p><i>List of property to be insured is indicated in Attachment 2 and Attachment 3 to the Technical assignment.</i></p>
7	<p>Страховой случай Insurance event</p>	<p>1. Страхование буровых работ, в том числе гражданской ответственности при проведении буровых работ.</p> <p>Страховым случаем является внезапное и непредвиденное воздействие извне, оказываемое на застрахованные скважины и другие объекты страхования, результатом которого является выход скважины из-под контроля, возникновение пожара или иной опасности, предусмотренной договором страхования, приведшее к повреждению, утрате (гибели) скважин и иного застрахованного имущества и повлекшее обязанность выплаты страхового возмещения.</p> <p>Страховым случаем по гражданской ответственности является причинение вреда жизни, здоровью, имуществу третьих лиц, окружающей среде в результате загрязнения или заражения, вызванных потерей контроля над указанными в договоре страхования скважинами.</p> <p>2. Страхование имущества по всем рискам</p> <p>Страховым риском является предполагаемое событие, обладающее признаками случайности и вероятности его наступления, на случай наступления которого проводится страхование.</p> <p>Страховым случаем является фактически произошедшее событие, предусмотренное договором страхования, с наступлением которого возникает обязанность Страховщика произвести страховую выплату.</p> <p>В соответствии с условиями настоящего запроса предложенный страховым случаем является утрата, повреждение, гибель или уничтожение имущества, в отношении которого заключен договор страхования вследствие оказанного на него внезапного и непредвиденного воздействия извне по любым причинам</p> <p>1. Insurance of drilling jobs, including insurance of public liability during drilling jobs</p> <p>The following shall be treated as an insurance event: a sudden and unforeseen impact from outside onto the insured wells and other insurance objects, as a result of which a well goes out of control, or a fire or other hazard stipulated by the insurance contract breaks out and leads to liability to pay insurance compensation.</p> <p>The following shall be treated as a public liability insurance event: infliction of harm to life, health</p>

		<p>and property of third parties and environment as a result of pollution or contamination caused by loss of control over the wells indicated in the insurance contract.</p> <p>2. Property insurance against all risks.</p> <p>The following shall be treated as property risk: probable event having signs of contingency and probability of its occurrence, against cases of which insurance takes place.</p> <p>Insurance event means an event which actually took place and was stipulated by insurance contract. Occurrence of the said event obliges the Insurer to issue insurance payment.</p> <p>In compliance with the terms of this tender invitation, an insurance case means loss, damage or destruction of property in relation to which an insurance contract has been made, as a consequence of a sudden and unforeseen impact from the outside for any reason.</p>
8	<p>Страховая сумма / Лимит ответственности Страховщика Insured amount / The limit of liability of the Insurer</p>	<p>1. Страхование буровых работ, в том числе гражданской ответственности при проведении буровых работ</p> <p>Страховая сумма по договору страхования устанавливается по соглашению сторон в размере общего (годового) лимита ответственности в отношении покрываемого страхованием ущерба по совокупности всех случаев в течение годичного периода страхования.</p> <p>Лимит ответственности Страховщика устанавливается в размере 1 200 000 000 рублей по каждому страховому случаю по скважинам в статусе бурения, но 900 000 000 рублей по каждому страховому случаю по всем остальным скважинам в любом ином статусе по СЕКЦИИ А «ПОТЕРЯ КОНТРОЛЯ НАД СКВАЖИНОЙ».</p> <p>Лимит ответственности Страховщика устанавливается в размере 1 200 000 000 рублей по каждому страховому случаю по скважинам в статусе бурения, но 900 000 000 рублей по каждому страховому случаю по всем остальным скважинам в любом ином статусе по СЕКЦИИ В «ПОВТОРНОЕ БУРЕНИЕ СКВАЖИНЫ».</p> <p>Лимит ответственности Страховщика устанавливается в размере 300 000 000 рублей по каждому страховому случаю и суммарно по всем страховым случаям за период страхования по СЕКЦИИ С «ГРАЖДАНСКАЯ ОТВЕТСТВЕННОСТЬ СТРАХОВАТЕЛЯ».</p>

2. Страхование имущества по всем рискам

Страховой суммой является денежная сумма, в пределах которой Страховщик обязуется произвести страховую выплату при наступлении страхового случая и которая определяется соглашением между Страховщиком и Страхователем.

Размер страховой суммы по основному имуществу составляет 10 736 344 206 рублей.

Размер страховой суммы для буровых установок составляет 1 035 848 256 рублей.

Ориентировочно с 1 сентября 2020 года размер страховой суммы по основному имуществу увеличится на 2 891 140 864 рублей после завершения строительства УППНГ на Снежном месторождении.

Суммарно по всем Секциям и видам страхования комбинированный лимит ответственности (максимальная выплата страхового возмещения) не может превышать 2 400 000 000 рублей по каждому страховому случаю.

1. Insuring of drilling operations, including civil liability while executing drilling operations

Amount of insurance under the insurance contract shall be established by agreement of the Parties in the amount of total (annual) limit of liability with respect to loss covered by insurance in the aggregate of all cases within one-year time period of insurance coverage.

The limit of liability of the Insurer is established in the amount of RUR 1 200 000 000 each and every occurrence in respect of drilling wells, but RUR 900 000 000 each and every occurrence in respect of all other wells in different status for **SECTION A. LOSS OF CONTROL OVER WELL.**

The limit of liability of the Insurer is established in the amount of RUR 1 200 000 000 each and every occurrence in respect of drilling wells, but RUR 900 000 000 each and every occurrence in respect of all other wells in different status for **SECTION B. REPEATED WELL DRILLING.**

The limit of liability of the Insurer is established in the amount of RUR 300 000 000 each and every occurrence and in the aggregate for the period of insurance for **SECTION C. CIVIL LIABILITY OF THE INSURER.**

		<p>2. All risks property insurance</p> <p>The sum insured is the maximum monetary amount, within which the insurer is obliged to make insurance claim settlement in case of occurrence of the insurance event, which is specified in the agreement between the insurer and the insured.</p> <p>The sum insured for the main property is established in size of 10 736 344 206 roubles.</p> <p>The sum insured for the drilling (movable) rigs is established in size of 1 035 848 256 roubles.</p> <p>Nearly from September 01, 2020 the sum insured for the main property will be increased by RUR 2 891 140 864 upon completion of construction of Snezhnoye field APG Treatment Plant.</p> <p>In respect of all Sections and types of insurance the Combined Limit of Liability (the maximum amount of reimbursement) can not exceed RUR 2 400 000 000 for each and every occurrence.</p>
9	<p>Застрахованные риски Insured risks</p>	<p>1. Страхование буровых работ, в том числе гражданской ответственности при проведении буровых работ</p> <p>СЕКЦИЯ А. "ПОТЕРЯ КОНТРОЛЯ НАД СКВАЖИНОЙ"</p> <p>При заключении договора страхования на данном условии возмещению подлежат расходы Страхователя (Выгодоприобретателя):</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. в связи с восстановлением контроля или попытками восстановления контроля над скважинами, указанными в договоре страхования, вышедшими из-под контроля. 2. в связи с тушением или попыткой тушения пожара на скважине, указанной в договоре страхования, протекающего над поверхностью суши или над водной поверхностью, 3. в связи с тушением или попыткой тушения пожара на любых других скважинах, возникшего в результате выхода скважины, указанной в договоре страхования, из-под контроля, если это необходимо для восстановления контроля над этой скважиной, 4. в связи с тушением или попыткой тушения иного пожара, возникшего на территории страхования и несущего угрозу выхода из-под контроля или возгорания скважины, указанной в договоре страхования, 5. в связи с целенаправленным поджогом вышедшей из-под контроля скважины. <p>СЕКЦИЯ В. "ПОВТОРНОЕ БУРЕНИЕ СКВАЖИНЫ"</p> <p>Возмещению подлежат расходы, произведённые по восстановлению или повторному бурению скважины, указанной в договоре страхования, или любого её участка, если гибель или повреждение этой скважины (её участка) имело место вследствие выхода</p>

скважины из-под контроля или межпластового перетока пластовых флюидов.

СЕКЦИЯ С. ГРАЖДАНСКАЯ ОТВЕТСТВЕННОСТЬ СТРАХОВАТЕЛЯ (лица, риск ответственности которого застрахован) за причинение вреда жизни, здоровью и/или имуществу третьих лиц, а также за загрязнение окружающей среды в результате потери контроля над указанными в договоре страхования скважинами.

Страховым случаем по Секции С является причинение вреда жизни, здоровью, имуществу третьих лиц, окружающей среде в результате загрязнения или заражения, вызванных потерей контроля над указанными в договоре страхования скважинами.

По Секции С Страховщик в пределах страховой суммы, установленной в договоре страхования по страхованию гражданской ответственности, возмещает расходы:

а) которые Страхователь (лицо, риск ответственности которого застрахован) обязан произвести для возмещения вреда, нанесенного жизни, здоровью, имуществу третьих лиц, окружающей среде непосредственно в результате утечки, загрязнения или заражения, источником которого явилась вышедшая из-под контроля скважина, указанная в договоре страхования, в том числе, на восстановительные работы в отношении имущества третьих лиц, окружающей среды;

б) по удалению, уничтожению или очистке имущества третьих лиц, окружающей среды от загрязняющих или заражающих субстанций, источником которых является вышедшая из-под контроля скважина, указанная в договоре страхования, включая расходы по сдерживанию и/или отклонению таких субстанций и/или предотвращению попадания таких субстанций на берег, или попыток таковых.

2. Страхование имущества по всем рискам

1. Группа рисков «Огонь»:
 - 1.1. Пожар.
 - 1.2. Взрыв.
 - 1.3. Удар молнии.
 - 1.4. Падение пилотируемого летательного аппарата, его частей или груза.
2. Группа рисков «Стихийные бедствия»:
 - 2.1. Буря.
 - 2.2. Град.
 - 2.3. Наводнение.
 - 2.4. Затопление.

- 2.5. Землетрясение.
- 2.6. Просадка грунта.
- 2.7. Оползень, обвал.
- 2.8. Давление снега, снежной лавины.
- 2.9. Вулканическое извержение.
- 2.10. Вихрь, ураган, смерч, очень сильный ветер (т.е. ветер, скорость которого более 17,2 м/с).
- 2.11. Налитание снега или обледенение линий электропередачи.
- 2.12. Подтопление.
- 2.13. Мороз, ледоход, промерзание грунта и/или оседание грунта в результате различных стихийных явлений.
- 2.14. Риски в соответствии с классификацией Росгидромета России:
 - 2.14.1. шквал;
 - 2.14.2. гололедно-изморозевое отложение;
 - 2.14.3. высокий уровень воды;
 - 2.14.4. сель;
 - 2.14.5. лавина;
 - 2.14.6. цунами;
 - 2.14.7. штормовой нагон.
- 2.15. Повреждение имущества в результате прохождения грозового фронта, в том числе повреждение имущества в результате ударов молнии, сильного ветра, падения деревьев, иных посторонних предметов и/или гибель или повреждение оборудования из-за резкого повышения силы тока или напряжения в электросети в результате удара молнии. Все повреждения, произошедшие в результате прохождения одного грозового фронта, являются одним страховым случаем.
3. Механическое воздействие водного потока, вызванное затоплением, подтоплением;
4. Атмосферные осадки, несущие особо опасный характер или нехарактерные для данной местности
5. Повреждение линий электропередачи в результате пляски проводов, грозозащитных тросов. Под пляской проводов, грозозащитных тросов, понимается колебание проводов (тросов) с большой амплитудой и малой частотой, возникающее в результате совместного воздействия ветра и образования на проводах, тросах гололеда.
6. Повреждение водой и другими жидкостями: внезапный выход из строя систем

канализации, отопления, водоснабжения, а также систем пожаротушения. При страховании зданий и сооружений помимо ущерба, причиненного самому зданию (сооружению), возмещаются также расходы по устранению повреждения трубопроводов, по оттаиванию труб, находящихся в пределах самого здания (сооружения), в результате которых произошла авария, а также устранению повреждений соединенных непосредственно с поврежденными трубами аппаратов, приборов и устройств, таких как краны, вентили, баки, ванны, радиаторы, отопительные котлы, бойлеры и др.

7. Противоправные действия третьих лиц:
 - 7.1. Кража, грабеж или разбой
 - 7.2. Противоправные действия третьих лиц, направленные на повреждение или уничтожение застрахованного имущества
 8. Приведение в негодность электросетевых объектов
 9. Наезд транспортных средств, не принадлежащих Страхователю (повреждение имущества в результате наезда на него, столкновения, опрокидывания на него наземных транспортных средств, строительной, сельскохозяйственной и прочей техники, иных самоходных машин, их частей или грузов; а также происшествий при погрузочно-разгрузочных работах в пределах территории страхования);
 10. Воздействие продуктов горения вследствие пожара и звукового удара.
 11. Падение дымовой трубы, обрушение кровли, стен или частей здания на застрахованное имущество в результате внешнего воздействия не исключенного настоящим Договором.
 12. Повреждение имущества в результате короткого замыкания.
 13. Падение на имущество деревьев, столбов, мачт освещения и других предметов.
 14. Прочие риски, не исключенные Договором.
 15. Поломки машин и оборудования
- Страховщик возмещает непредвиденные расходы (убытки) на ремонт или замену застрахованного имущества в случае его отказа (поломки) или гибели. Под отказом (поломкой) или гибелью машин и оборудования понимается нарушение ее работоспособного состояния или гибель в результате воздействия на машины и

оборудование внутренних или внешних физических факторов, включая, но не ограничиваясь:

- 1) Дефекты литья и материалов,
- 2) Ошибки при проектировании, изготовлении и монтаже,
- 3) Гидравлический удар, недостаток или перелив жидкости в котлах или аппаратах, действующих с помощью пара и жидкости,
- 4) Физический взрыв,
- 5) Разрыв, перегрев, вибрация, засорение в результате воздействия центрбежных сил,
- 6) Короткое замыкание, резкое повышение силы тока или напряжения в электросети, воздействие индуцированных токов и других аналогичных причин
- 7) Взрыв смеси газов в котлах;
- 8) Неконтролируемое отклонение процесса сгорания топлива от установленных норм;
- 9) Разладка, заклинивание, разрыв тросов и цепей, падение застрахованных предметов и удар их о другие предметы;
- 10) Ошибка в эксплуатации или обслуживании застрахованного имущества, неосторожности обслуживающего персонала;
- 11) Последующий ущерб, причиненный застрахованному имуществу вследствие естественного износа, коррозии, эрозии, окисления застрахованного имущества, если нормативный срок эксплуатации имущества не истек и имущество прошло очередное техническое освидетельствование. При этом в любом случае не покрывается деталь/часть застрахованного имущества, непосредственно подвергшаяся износу, коррозии, эрозии, окислению.
- 12) Поломка или гибель машин и оборудования, произошедшие во время пуско-наладочных работ, тестирования и сдаточных испытаний на территории страхования по окончании плановых и аварийно-восстановительных ремонтов;
- 13) Последующий ущерб вследствие дефектов и недостатков застрахованных зданий, сооружений, уже имевшихся на момент заключения Договора, но не известных Страхователю. При этом известными Страхователю дефектами и недостатками понимаются дефекты и недостатки указанные в актах и предписаниях надзорных органов, комиссий Страхователя, в приказах Страхователя или иной нормативно-распорядительной

документации, ветхость застрахованных зданий; Непосредственно дефектная часть имущества исключена;

14) Поломка или гибель машин и оборудования, произошедшие во время проведения строительно-монтажных работ, установки, монтажа оборудования, а также работ по реконструкции или переоборудованию, перделке, сервисному обслуживанию или ремонту застрахованного имущества;

15) Поломка или гибель машин и оборудования, вызванные деятельностью третьих лиц (проведением взрывных работ, выемкой грунта из котлованов или карьеров, засыпкой пустот или проведением земляных работ, а также добычей или разработкой месторождений твердых, жидких или газообразных полезных ископаемых), а именно:

- обвала, оседания и/или вздутия почвы,

- оползня или иного движения грунта,

- оседания фундамента, образования трещин, сжатия, вздутия или увеличения в объеме или разрушения зданий;

- береговой или речной эрозии;

16) Поломка или гибель машин и оборудования, произошедшие во время перевозки застрахованного имущества, в том числе по транспортным путям, находящимся внутри предприятия.

17) Ущерб, причиненный Страхователю бомбами, минами, снарядами и иным вооружением, принадлежащим третьим лицам, если такое воздействие совершено непреднамеренно.

18) Иные причины аварийного характера не исключенные Договором

1. Insuring of drilling operations, including civil liability while executing drilling operations

SECTION A. "LOSS OF CONTROL OVER WELL"

When concluding the contract under this provision, the expenses of the Insurant (the Beneficiary) shall be reimbursed:

I. in connection with restoring control or attempts to restore control over wells, specified in the

insurance contract, control over which was lost,

2. in connection with fire fighting or attempts to extinguish fire at the well, specified in the insurance contract, when such fire takes place on surface or above water plane,
3. in connection with fire extinguishing in any other wells, if fire occurs as result of losing control over such well, listed in the insurance contract, if this is required for restoring control over such well,
4. in connection with fire extinguishing or attempt to extinguish any other fire, which occurred in the insured territory, which carries threat of losing control over well, or combust of well, listed in the insurance contract,
5. in connection of intentional incendiary fire at well beyond control.

SECTION B. REPEATED WELL DRILLING

Expenses to be reimbursed are the expenses, born on recovery or repeated drilling of the well, specified in the insurance contract or any section of the well in case if well (well section) loss or damage occurred as the result of loss of control over the well or due to interzonal communication.

SECTION C. CIVIL LIABILITY OF THE INSURER (parties, whose liability risks are insured) for harm to life, health and/or property of the 3rd parties, as well as contamination of environment as a result of control over wells, specified in the insurance contract.

The insurance case for Section C is harm to life, health, property of 3rd parties, environment, resulting from contamination or infection, resulting from loss of control over wells, specified in the insurance contract.

As per Section C, the Insurer, specified in the insurance contract on civil liability insurance, shall reimburse the following expenses within the insurance amount:

- a) expenses, which the Insurant (party, whose liability risk is insured), must bear for reimbursement of harm to life, health, property of the 3rd party, environment, resulting from spill, contamination or infection, source of which is the well beyond control, specified in the insurance contract, including cost of recovery operations in respect of the 3rd parties property, environment;
- б) expenses born for removal, destruction or cleaning of 3rd parties' property, environment from contaminating or infecting substances, source of which is well beyond control, which is listed in the insurance contract, including expenses on containment and/or deflection of such substances and/or prevention of transfer of such substances onto shore or such attempts.

2. Property insurance against all risks

1. Group of risks «Fire»:

<p>1.1. Fire.</p> <p>1.2. Explosion.</p> <p>1.3. Striking of lightning.</p> <p>1.4. Crash of manned flying object, its parts or cargo.</p> <p>2. Group of risks «Natural disasters»:</p> <p>2.1. Storm.</p> <p>2.2. Hail.</p> <p>2.3. Flood.</p> <p>2.4. Flooding.</p> <p>2.5. Earthquake.</p> <p>2.6. Land subsidence.</p> <p>2.7. Landslide, landfall.</p> <p>2.8. Pressure of snow, snow avalanche.</p> <p>2.9. Volcanic eruption.</p> <p>2.10. Whirlwind, hurricane, windspout, high wind (i.e. wind, which speed is more than 17.2 m/s).</p> <p>2.11. Accretion of snow or icing of electricity transmission lines.</p> <p>2.12. Underflooding.</p> <p>2.13. Frost, ice drift, soil freezing and/or land subsidence due to different acts of nature.</p> <p>2.14. Risks in accordance with the classification of Rosgidromet (Agency on Hydrometeorology and Environmental Monitoring) of Russia:</p> <p>2.14.1. windflaw;</p> <p>2.14.2. glaze-ice and rime deposition;</p> <p>2.14.3. high-water level;</p> <p>2.14.4. mudslide;</p> <p>2.14.5. avalanche;</p> <p>2.14.6. tsunami;</p> <p>2.14.7. storm wave.</p> <p>2.15. Damage to property as a result of the passage of a storm front, including damage to property as a result of lightning strikes, high winds, falling of trees and other foreign objects and/or loss or damage to equipment due to sharp increase of current strength or voltage of an electrical grid as a result of a lightning strike. All damages incurred as a result of the passage of a storm front are one insurable event.</p> <p>3. Mechanical effect of water flow caused by flooding, underflooding.</p> <p>4. Atmospheric precipitation of highly dangerous nature or unusual for this region.</p>
--

Damage to electricity transmission lines as a result of wires and overhead ground-wire cables swinging. Swinging of wires and overhead ground-wire cables means swinging of wires (cables) with large amplitude and low frequency caused by combined influence of wind and icing of the wires, cables.

5. Damage caused by water and other liquids: sudden failure of sewage, heating, water supply systems, as well as fire extinguisher system. When insuring buildings and structures, in addition to the damage caused to the building (structure) itself, the cost of removing damaged pipeline, defrosting of pipes located within the building (structure), resulted in an accident, shall also be reimbursed, as well as repair of damage of the apparatus, instruments and devices, such as valves, tanks, baths, radiators, boilers, water heaters, etc., directly connected to the damaged pipelines.
6. Illegal acts of third parties:
 - 6.1. Theft, robbery or robbery with violence
 7. Unlawful acts of third parties
 - 7.1. Robbery and theft
 - 7.2. Unlawful acts of third parties oriented to damage or destruction of the insured property.
 8. Disablement of the electricity supply network facilities
9. Collision of vehicles that do not belong to the Insured (damage of property as a result of collision with it, bumping, turnover of vehicles on it, construction, agricultural and other equipment, other self-moving vehicles, their parts or cargo; as well as accidents during cargo handling operations within the territory of insurance);
10. Effect of combustion products as a result of fire and acoustic impact.
11. Fall of stack, roof, walls or parts of the building onto the insured property as a result of external effect, which is not excluded by this Contract.
12. Damage to property as a result of short circuit.
13. Fall of trees, poles, light poles and other objects onto the property.
14. Other risks, which are not excluded by this Contract.
15. Breakdown of vehicles and equipment.

The insurer shall reimburse contingencies (losses) for repair or replacement of the insured

property in the event of failure (breakdown) or loss. Under failure (breakdown) or loss of vehicles and equipment shall be meant disturbance of their operating condition or loss as a result of effect of internal or external factors to vehicles and equipment including but not limited to:

- 1) Casting and material defect,
- 2) Mistakes in design, manufacturing and installation,
- 3) Hydraulic impact, shortage or overflow of liquid in boilers or equipment functioning with use of steam and liquids,
- 4) Physical explosion,
- 5) Rapture, overheating, vibration, clogging as a result of impact of centrifugal forces,
- 6) Short circuit, sudden increase of current force, impact of induced current and other similar reasons
- 7) Explosion of gas mixtures in boilers;
- 8) Uncontrolled deviation of fuel combustion process from the fixed standards;
- 9) Loosening, jamming, breakage of steel ropes and chains, falling of the insured objects and hitting other objects by them;
- 10) Errors in operation or maintenance of the insured property, negligence of the maintenance personnel;
- 11) Consequential damage to the insured property as a result of natural wear, corrosion, erosion, oxidation of the insured property, if the rated service life of property did not expire and property has passed the regular technical inspection. At the same time and in any case a detail/element of the insured property that was directly subjected to wear, corrosion, erosion, oxidation, is not covered.
- 12) Breakdown or destruction of vehicles and equipment that have occurred during commissioning, testing and delivery trials on the territory on the insurance site at the end of scheduled and emergency restorative repairs;
- 13) Consequential damage as a result of defects and deficiencies of the insured buildings, structures already existing at the time of entering into the Contract, but not known to the Insured. Under the defects and deficiencies known to the Insured shall be understood the defects and deficiencies mentioned in the Acts and instructions of the supervisory authorities, committees of

		<p>the Insured, in the orders of the Insured or other regulatory and executive documentation, ramshackle state of the buildings insured; Actually defective part of the property is excluded;</p> <p>14) Breakdown or loss of vehicles and equipment that occurred in the process of construction and erection works, installation, installation of equipment, as well as works on reconstruction or re-equipment, modification, service maintenance or repair to the insured property;</p> <p>15) Breakdown or loss of vehicles and equipment caused by the activities of the third parties (blasting operations, excavation of soil from the pits or quarries, fill up the cavity pockets or land-filling works, as well as production or development of solid, liquid or gaseous mineral resources), namely:</p> <ul style="list-style-type: none"> - falling, sagging and / or buckling of soil, - landslides or other types of soil movements, - foundation setting down, cracking, fracturing, compression, buckling, swelling or destruction of structures; - shore, river, or bank erosions; <p>16) Breakdown or death of vehicles and equipment that happened during transportation of the insured property including in the transportation routes/paths running on the territory of the Company.</p> <p>17) Damage inflicted to the Insured by bombs, mines, projectiles or other armament owned by third parties provided that such damage was made inadvertently (not on purpose).</p> <p>18) Other emergency-driven causes that are not limited (excluded) by the Contract.</p>
10	Франшиза / Franchise	<p>1. Страхование буровых работ, в том числе гражданской ответственности при проведении буровых работ</p> <p>Франшиза по секции А. ПОТЕРЯ КОНТРОЛЯ НАД СКВАЖИНОЙ не более 30 000 000 рублей по каждому страховому случаю.</p> <p>Франшиза по секции В. ПОВТОРНОЕ БУРЕНИЕ СКВАЖИНЫ не более 30 000 000 рублей по каждому страховому случаю.</p> <p>Франшиза по секции С. ГРАЖДАНСКАЯ ОТВЕТСТВЕННОСТЬ СТРАХОВАТЕЛЯ не более 6 000 000 рублей по каждому страховому случаю.</p>

		<p>2. Страхование имущества по всем рискам Размер франшизы по страхованию основного имущества от всех рисков не более 15 000 000 рублей по каждому страховому случаю. Размер франшизы по страхованию буровых установок от всех рисков не более 3 000 000 рублей по каждому страховому случаю.</p> <p>1. Insurance of drilling operations, including insurance of public liability in the course of drilling. Franchise in section A. LOSS OF CONTROL OVER THE WELL not more than RUR 30 000 000 any one accident or occurrence. Franchise in section B. RE-DRILLING OF WELL not more than RUR 30 000 000 any one accident or occurrence. Franchise in section C. PUBLIC LIABILITY OF THE INSURED not more than RUR 6 000 000 any one accident or occurrence.</p> <p>2. Insurance of property against all risks The amount of Franchise for insurance of main property against all risks shall be not more than RUR 15 000 000 any one accident or occurrence. The amount of Franchise for insurance of drilling rigs property against all risks shall be not more than RUR 3 000 000 any one accident or occurrence.</p>
11	<p>Определение размера и состава страхового возмещения Amount and contents of insurance compensation</p>	<p>1. Страхование буровых работ, в том числе гражданской ответственности при проведении буровых работ В сумму страхового возмещения включаются: а) ущерб, вызванный повреждением или утратой застрахованного имущества; б) стоимость работ по восстановлению или попытке восстановления контроля над скважиной; в) расходы по расчистке территории и приведению ее в состояние, предшествующее страховому случаю; г) расходы, произведенные Страхователем в целях уменьшения убытков, подлежащих возмещению по договору страхования (тушение пожара, принятие мер по ограничению огня, последствий аварии и т.п.), когда такие расходы были необходимы или были</p>

произведены для выполнения указаний Страховщика, даже если соответствующие меры оказались безуспешными.

Такие расходы возмещаются пропорционально отношению страховой суммы к страховой стоимости поврежденного (утраченного) имущества независимо от того, что вместе с возмещением других убытков они могут превысить страховую сумму по Договору.

д) необходимые и целесообразные расходы, связанные с предварительным расследованием, проведением судебных процессов и другие расходы по урегулированию любых исков, предъявляемых Страхователю, которые могут быть предметом возмещения по Договору, при условии, что на них дано предварительное согласие Страховщика.

Страховое возмещение выплачивается:

1. при полной гибели застрахованного имущества - в размере действительной стоимости имущества на день заключения Договора за вычетом стоимости остатков, пригодных для дальнейшего использования;

2. при частичной утрате застрахованного имущества, конструктивного уничтожения (гибели) - повреждения имущества, приведшего к отсутствию возможности его восстановления или когда затраты на его восстановление равны или превышают его действительную стоимость - возмещается разность между действительной стоимостью имущества на момент заключения Договора страхования и его остатков, пригодных для реализации.

В случае повреждения имущества - нанесения ущерба, при котором возможно восстановление его потребительских свойств - возмещается сумма затрат, необходимых для его восстановления.

В затратах на восстановление имущества учитываются рационально произведенные расходы, необходимые для восстановления застрахованного имущества в том состоянии, в котором оно находилось перед наступлением страхового случая:

- на приобретение материалов, комплектующих изделий и запасных частей;
- на оплату работ по ремонту и восстановлению или попытки восстановления контроля над скважиной;
- транспортные и иные необходимые расходы.

Из суммы восстановительных расходов производятся вычеты на износ заменяемых в процессе ремонта частей, узлов, агрегатов и деталей. Размер вычетов рассчитывается исходя из возможной цены продажи этих предметов на день наступления страхового случая и их новой стоимости.

При определении размера затрат на восстановление имущества в расчет принимаются цены на материалы и запасные части, расценки на работы по восстановлению имущества и связанные с этим услуги на момент заключения Договора страхования.

2. Страхование имущества по всем рискам

2.1. Размер ущерба определяется Страховщиком на основании составленного его представителем страхового акта и документов, полученных от компетентных органов (гидрометеослужбы, пожарной надзора, аварийной службы, милиции, следственных органов, суда и др.) и других организаций (оценочные, экспертные и т.п., имеющие соответствующие разрешения), документов, подтверждающих размер причиненного ущерба, а также заявления Страхователя о месте, времени, причинах и иных обстоятельствах нанесения ущерба застрахованному имуществу.

2.2. Суммарное страховое возмещение по всем страховым случаям не может превышать установленной договором страховой суммы по данному имуществу

2.3. Полная гибель, уничтожение имущества имеют место, если восстановительные расходы превышают страховую стоимость застрахованного имущества на момент заключения договора страхования

2.4. Застрахованное имущество считается поврежденным, если восстановительные расходы не превышают страховую стоимость на момент заключения договора страхования

2.5. Если производится замена поврежденных частей или предметов, несмотря на то, что был возможен их ремонт без угрозы безопасности эксплуатации застрахованного имущества, Страхователю возмещается стоимость ремонта этих частей или предметов, но не свыше стоимости замены.

2.6. Восстановительные расходы включают в себя:

2.6.1. расходы на приобретение материалов и запасные части для ремонта;

2.6.2. расходы на оплату работ по ремонту. Расходы на оплату работ по проведению ремонта возмещаются по средним расценкам на аналогичные работы, действующим в месте проведения работ на момент страхового случая;

2.6.3. расходы по доставке имущества, оборудования, техники, материалов к месту ремонта, необходимые для восстановления застрахованных объектов до такого состояния, в котором они находились непосредственно перед наступлением страхового случая.

1. Insurance of drilling operations, including insurance of public liability in the course of drilling.

The amount of insurance indemnity shall cover

- a) Loss caused by damage or loss of the insured property;
- b) Cost of work on resuming or attempting to resume control over the well;
- c) Cost of work on cleaning the territory and bringing it to its condition as was before onslaught of insurance case;
- d) Expenses incurred by the Insured in order to minimize the loss that is subject to indemnity under the Contract (such as extinguishing of fire, limitation of fire propagation, limitation / mitigation of emergency consequences), when such expenses were necessary and were made under instructions of the Insured, even if the respective measures did not succeed.

Such expenses shall be indemnified in proportion (commensurately) to the result of division of the insurance amount by the amount of the insurance cost of the damaged (lost) property regardless of possible exceeding (when considered together with other indemnity amounts) of the Insurance Amount under the Contract.

- e) Any necessary and reasonable expenses related to preliminary investigation, court proceedings or other expenses for settlement of any claims imposed on the Insured, which may be subject to indemnity under the Contract, provided that preliminary consent of the Insurer for the same had been obtained.

Insurance indemnity shall be paid in the following cases:

1. Full death of insured property – in the amount of the real / actual cost of the property as on the day of entering into the Contract minus cost of leftovers that are good for further use;
2. Partial loss of insured property, structural death - damage of property beyond restoration (repair) or when the cost of restoration is equal or above the real / actual cost of the item – the indemnity will cover the difference between the real cost of property at the moment of entering into the Contract and the cost of leftovers that are good for further use.

In case of damage of property – damage that allows for possible restoration of consumer properties of the property item – the indemnity shall cover the cost of such restoration.

The cost of restoration of property shall include any reasonable expenses required to restore the insured property item to the condition as was before the onslaught of insurance case:

- cost of purchasing of materials, parts, fittings, and accessories;
- cost of work to repair and restore control over well or attempts to restore control over well;
- Transportation cost and other necessary expenses.

Deductions shall be made from amount of reinstatement costs of wear of the parts, units,

assemblies and components which are replaced in the course of repair. The amount of the deductions shall be calculated on the basis of realizable value of these items as on day of occurrence of insured event and their new value. When establishing the amount of expenditures on reinstatement of the property, the prices for materials and spare parts, rates for work on reinstatement of the property and services related to this shall be taken into account at the time of entering into Insurance Contract.

2. Property insurance for all risks

2.1. The amount of damage shall be determined by the Insurer on the basis of the insurance act prepared by its representative and documents obtained by the authorized bodies (hydro-meteorological service, fire inspection, emergency service, police, investigation bodies, court and others) and other organizations (estimating, expert etc., having the respective permits), documents, confirming the amount of the incurred damage as well as the Insured's application on place, time, reasons, and other circumstances of the damage incurred to the insured property.

2.2. Total insurance compensation on all insured events can not exceed the insurance amount on this property stipulated by the contract.

2.3. Total loss, property destruction occur if the reinstatement expenditures exceed the insured value of the insured property at the moment of entering into Insurance Contract

2.4. Insured property shall be considered as damaged if reinstatement expenditures do not exceed the insured value at the moment of entering into Insurance Contract.

2.5. When replacing damaged parts or items despite the fact that there was a possible repair of them without threat to safety of utilization of the insured property, the Insured shall be given a compensation of the cost of repair of these parts or items, but it shall not exceed the cost of replacement.

2.6. Reinstatement expenditures shall include:

2.6.1. expenditures on procurement of materials and spare parts for repair;

2.6.2. expenditures on payment for work on repair. Expenditures on payment for work on repair shall be reimbursed on the basis of the average rates for the similar work, effective at the site of work performance and at the moment of occurrence of the insured event.

2.6.3. expenditures on delivery of the property, equipment, vehicles, materials to the site of repair required for reinstatement of the insured objects to such a state in which they were shortly before occurrence of the insured event.

Additional conditions

2. Территория страхования по адресу стационарного расположения объектов на территории Томской области.
3. Страховщик может обеспечить перестрахование рисков на факультативной основе, с собственным удержанием не более 20%.
4. Буровые установки ООО «Рус Империл Групп» (Приложение 3 к Техническому заданию) должны быть застрахованы по отдельному договору страхования бурового (передвижного) оборудования.
5. Установление размера страхового возмещения, подлежащего выплате при наступлении страхового случая, является обязанностью Страховщика.
6. В случае отказа Страхователя от восстановления поврежденного имущества восстановительные расходы определяются на основе документов, подтверждающих затраты, которые Страхователь понес или должен был понести для восстановления поврежденного имущества: калькуляции, сметы, ценовые предложения, прайс-листы и иные документы, определенные и запрошенные Страховщиком в зависимости от характера убытка.
7. Страховщик обязан установить размер страхового возмещения в течение месяца с момента получения всех необходимых документов. До истечения указанного срока Страховщик направляет Страхователю письмо с подтверждением страхового случая и указанием размера страхового возмещения либо с отказом в признании события страховым случаем.
8. Страховщик обязан выплатить страховое возмещение в течение десяти рабочих дней с момента подписания сторонами Страхового акта об урегулировании страхового случая.
9. Срок рассмотрения заявления о страховом событии с момента обращения (получения необходимых документов) до момента получения выплаты страхового возмещения не более 60 Дней.
10. Закрепление персонального менеджера.
11. Правила страхования применяются страховщиком в части не противоречащей условиям Договора страхования.
12. Страховая организация должна иметь действующий рейтинг надежности рейтингового агентства Эксперт РА не ниже ruAAA.
13. Страховая организация не должна иметь неисполненных предписаний органа страхового надзора, страховая организация не должна находиться в процессе ликвидации или реорганизации, на ее имущество не должен быть наложен арест.

14. Страховая организация должна иметь лицензию по виду страхования, соответствующему предмету закупочной процедуры

1. Draft Contract shall be provided by the Insurer.
2. The territory of insurance shall be at the stationary location of objects in the territory of Tomsk region
3. The Insurer could provide re-insurance of the risks on the optional basis with self retention not greater than 20%.
4. Drilling rigs of LLC "Rus Imperial Group" shall be insured under the separate policy of drilling (movable) equipment insurance.
5. Determination of the amount of insurance compensation to be paid when the insured event occurs is the responsibility of the Insurer.
6. In case of denial of the Insured to restore damaged property restoration costs are determined on the basis of documents confirming the costs which the Insured has incurred or would have to incur to restore the damaged property: calculations, estimates, price offers, price lists and other documents identified and requested by the Insurer depending on the nature of the loss.
7. The insurer shall establish the amount of the insurance indemnity within one month from receipt of all required documents. Before the expiration of the specified term the Insurer provides the Insured with the letter with confirmation of the insured event and stating the amount of insurance compensation or with refusal to recognize the event as the insured event.
8. The insurer shall pay the insurance indemnity within ten working days from the date of signing by the parties of the Insurance Act for the settlement of the insured event.
9. Time limits of consideration of the application on insurance event from the moment of submission (receipt of the required documents) till the moment of receipt of payment of insurance compensation shall be not more than 60 days.
10. Personal manager shall be attached.
11. Rules of insurance shall be applied by the Insurer to the extent that shall not contradict with provisions of Insurance Contract.
12. The insurance company shall have the effective credit rating of Expert RA rating agency shall be min. ruAAA.
13. The insurance company shall not have unexecuted instructions of insurance supervision

		<p>body, the insurance company shall not be in the process of liquidation or reorganization, its property shall not be arrested.</p> <p>14. The insurance company shall have license on type of insurance corresponding to the object of the procurement policy.</p>
--	--	--

Приложение 1

Перечень скважин, подлежащих страхованию.

Приложение 2

Перечень имущества, подлежащего страхованию.

Приложение 3

Перечень имущества передвижных буровых установок ООО «Рус Империял Групп», подлежащих страхованию.

Attachment #1

List of wells to be insured.

Attachment #2

List of property to be insured.

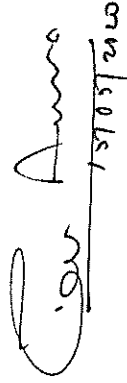
Attachment #3

Property list of movable drilling rigs of LLC "Rus Imperial Group" to be insured.

Согласовано/Recommended by:


Главный советник по управлению персоналом, договорным, юридическим и коммерческим вопросам /
Chief Advisor for HR, Contracts, Legal and Commercial of LLC Nord Imperial

P. Arora / R.Arora



подпись/signature


Генеральный директор
ООО «Норд Империял»/General
Director of LLC “Nord Imperial”



А.К. Иванов/ A.K. Ivanov

подпись/signature

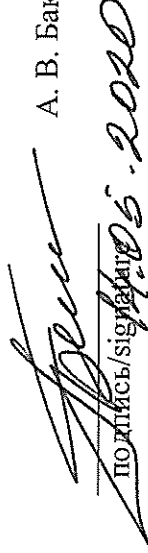
Генеральный директор
ООО «Альянснефтегаз»/General
Director of LLC “Alliansneftegaz”



А.К. Иванов/ A.K. Ivanov

подпись/signature


Генеральный директор
ООО «Рус Империял Групп» /
GD of LLC Rus Imperial Group



А. В. Бакланов / A. V. Baklanov

подпись/signature

Начальник Департамента МТО и ДР /
Head of Procurement
and Contracts Division



Д.С. Конев / D.S. Konev

подпись/signature